



November 23, 2009

*Your file - Votre référence*

Phyllis Beaulieu  
Manager of Licensing  
Nunavut Water Board  
PO Box 119  
Gjoa Haven, NU X0B 1J0

*Our file - Notre référence*

**RE: CAM-D SIMPSON LAKE WATER LICENCE (1BR-SIM0813) AMENDMENT**

Dear Ms. Beaulieu:

In response to the Water Board's letter dated October 22<sup>nd</sup>, Indian and Northern Affairs Canada (INAC) would like to request an amendment to the CAM-D Simpson Lake Water License 1BR-SIM0813. Specifically, INAC would like to amend Part C #1 (location of water source), Part D #6 (type of sewage treatment) and Part K #1 (location of monitoring points). This amendment is required to allow a change in the location of the camp, from the upper station to borrow area #2, and to allow for the use of a waste water treatment plant instead of sewage lagoons. Finally, INAC would like to include the construction of a small camp at the CAM-3 (Shepherd Bay) site to be used for winter mobilization and demobilization activities. Details regarding this request are attached.

In addition, INAC is also forwarding the remaining documents required under Appendix K (Supplemental Information) of the CAM-D Simpson Lake water licence application, including: Health and Safety Plan, Environmental Protection Plan, Spill Contingency Plan and Contractor Work Methodology Plan.

If you have any questions or require additional information please contact the Project Manager, Lou Spagnuolo, at (819) 997-7247 or via e-mail at [lou.pagnuolo@inac.gc.ca](mailto:lou.pagnuolo@inac.gc.ca).

Sincerely,

Natalie Plato  
Director, Contaminated Sites

cc: Lou Spagnuolo

Encl: Nunavut Water Board License Amendment Application  
Contractor Work Methodology Plan Nov, 09  
Environmental Protection Plan Oct, 09  
Spill Contingency Plan Sept, 09  
Health and Safety Plan Jan, 09